



# පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

නිල වාර්තාව

(අශෝධිත පිටපත)

අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු



# ദുരീണി ശങ്കരമിശ്രിതം

(വേദാന്തം)

അദ്ധ്യായം ൭

(അദ്ധ്യായം)

മുദ്രാങ്കുരം അദ്ധ്യായം

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்  
(ஹன்சார்ட்)

அதிகார அறிக்கை  
(மிழை திருத்தப்படாதது)

பிரதான உள்ளடக்கம்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்  
ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை  
வினாக்களுக்கு எழுத்துமூல விடைகள்

Volume 28  
No. 16

Thursday  
10th May 1984

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

(Uncorrected)

PRINCIPAL CONTENTS

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS

ADJOURNMENT MOTION

2 A 076826-2,600 (84/05)



PARLIAMENTARY DEBATES

(PART I)

REPORT OF THE  
COMMISSIONERS

OF THE

REVENUE DEPARTMENT  
FOR THE YEAR 1954-55

PARLIAMENTARY DEBATES

(PART II)

OFFICIAL REPORT

(Corrected)

PRINCIPAL CONTENTS

QUESTIONS AND ANSWERS TO QUESTIONS

QUESTIONS AND ANSWERS TO QUESTIONS

GOVERNMENT BUSINESS



පාර්ලිමේන්තුව  
பாராளுமன்றம்  
PARLIAMENT

1984 මැයි 10 වන බ්‍රහස්පතින්ද  
வியாழக்கிழமை, 10 மே 1984  
Thursday, 10th May 1984

අ. හා. 3 ට පාර්ලිමේන්තුව රැස්විය. කථානායකතුමා (ජ. එල්. සේනානායක මහතා) මූලාසනාදාය විය.

பாராளுமன்றம் 3 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [திரு. ஈ. எஸ். சேனநாயக்க] தலைமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 3 p.m. MR. SPEAKER (MR. E. L. SENANAYAKE) in the Chair.

புல்தலலට වාචික පිළිතුරු  
வினாக்களுக்கு வாய்ப்புள்ள விடைகள்

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ඩී. එල්. ජයසේකර සහ එඩ්වඩ් උඩුවේරිය යන මහතන් : සේවයෙන් අස්කිරීම  
| திரு. டி. எஸ். ஜயசேகர, திரு. எட்வர்ட் உடுவேறிய : வேலைநீக்கம்

MESSRS. D. L. JAYASEKERA AND EDWARD UDUWERIYA : DISMISSAL

575/83

1. ආවාය් ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල)  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க — காலி)  
(Dr. W. Dahanayake-Galle)

ඩිවර කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය :

(අ) ගාල්ල ධීවර වරාය සංස්ථාවේ, පිළිවෙලින් වසර 6 ක් හා වසර 11 ක් සේවය කර ඇති ඩී. එල්. ජයසේකර හා එඩ්වඩ් උඩුවේරිය යන මහතන්, 1983 අගෝස්තු මස 18 වැනි දින දැනුම් දීමකින් තොරව සේවයෙන් අස්කර ඇති බවත්, ඔවුන්ට විරුද්ධව චෝදනා පත්‍ර නිකුත් කර නොමැති බවත් එතුමා දන්නේද ?

(ආ) ඔවුන්ට සිය නිදහසට කරුණු දැක්වීමට අවස්ථාවක් ලබා දීමෙන් පසු, නිසි ආකාරයෙන් විනයානුකූල කටයුතු කරන ලෙස එතුමා නියෝග කරන්නේද ?

(ඇ) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද ?

கடற்செழில் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

(அ) காலி மீன்பிடிக்க துறைமுகக் கூட்டுத்தாபனத்தில் 6 ஆண்டுகள் சேவையாற்றிய திரு. டி. எஸ். ஜயசேகரவும், 11 ஆண்டுகள் சேவையாற்றிய திரு. எட்வர்ட் உடுவேறியவும் அறிவித்தல் எதுவுமின்றி 1983-ஆகஸ்ட் 18 ஆம் தேதி வேலைநீக்கம் செய்யப்பட்டுள்ளதையும் அவர்களுக்கெதிராகக் குற்றப் பத்திரிகையெதுவும் வழங்கப்படாததையும் அவர் அறிவாரா ?

(ஆ) தமக்குச் சார்பாக வாதிப்பதற்கு இவர்களுக்குச் சந்தர்ப்பமளித்து, இவர்களுக்கெதிராக ஒழுக்காற்ற நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டுமென்ப பணிப்பாரா ?

(இ) இவ்வீயேல் ஏன் ?

asked the Minister of Fisheries :

(a) Is he aware that Mr. D. L. Jayasekera, with 6 years of service, and Mr. Edward Uduweriya, with 11 years of service, of the Galle Fisheries

Harbour Corporation were discharged without notice on 18th August, 1983, and that no charge sheets have been issued against them ?

(b) Will he order that proper disciplinary action be taken against them, after giving them an opportunity of defending themselves ?

(c) If not, why ?

විපස්ස සෙරේරා මහතා (ඩිවර ඇමතිතුමා)  
(திரு. பெஸ்ரஸ் பெரேரா — கடற்செழில் அமைச்சர்)  
(Mr. Festus Perera—Minister of Fisheries)

(අ) හුදෙක්ම භාවකාලික කම්කරුවන් වශයෙන් ගාල්ල ලංකා ධීවර වරාය නීතිගත සංස්ථාවේ සේවය කළ ඩී. ඇල්. ජයසේකර සහ එඩ්වඩ් උඩුවේරිය යන දෙදෙනා මසුන් කීලෝ 33 ක් තොරකම් කිරීමේ වරදට අසූ වී විධිමත් පරීක්ෂණයක් පැවැත්වීමෙන් පසු සේවයෙන් පහ කොට ඇත.

(ආ) අදාළ කම්කරුවන් දෙදෙනා පිළිබඳව විධිමත් පරීක්ෂණයක් පවත්වා විනයානුකූලව කටයුතු කර ඔවුන් සේවයෙන් පහ කර ඇති බැවින් නැවත විනයානුකූලව කටයුතු කිරීමක් අවශ්‍ය නොවේ.

(ඇ) ඉහත පිළිතුර අනුව පැන නොනගී.

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)  
(Dr. W. Dahanayake)

Is the Hon. Minister aware that they were not given a chance to defend themselves ?

විපස්ස සෙරේරා මහතා  
(திரு. பெஸ்ரஸ் பெரேரா)  
(Mr. Festus Perera)

පරීක්ෂණයක් පවත්වා තිබෙනවා.

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)  
(Dr. W. Dahanayake)

They have told me that no inquiry was held.

විපස්ස සෙරේරා මහතා  
(திரு. பெஸ்ரஸ் பெரேரா)  
(Mr. Festus Perera)

විනයානුකූලව කටයුතු කර තිබෙනවා.

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)  
(Dr. W. Dahanayake)

Well, I will look into this matter again. Thank you, Sir.

විදේශ ගමන් බලපත්‍ර කාර්යාලය, ගාල්ල : වසා දමීම

கடவுச்சீட்டு அலுவலகம், காலி: மூடியிருத்தல்  
PASSPORT OFFICE, GALLE CLOSURE

577/83

2. ආවාය් ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க)  
(Dr. W. Dahanayake)

ජාතික ආරක්ෂාව පිළිබඳ ඇමතිතුමා සහ රාජ්‍ය ආරක්ෂක නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය :

(අ) ගාල්ලේ විදේශ ගමන් බලපත්‍ර කාර්යාලය 1983 නොවැම්බර් මස 01 වැනිදි හඳිසියෙන්ම වසා දමනු ලැබූයේ මන්ද ?



[சுபாரசு விலை. சனகக மதக]

- (ச) 1983 ஸ்டி மச சிப 1983 கனனெர் மச டனா, காலச துச லாசுலே லெம கார்யாலசபு ப்ரதானவன் ஸமன் லசபத லான ப்ரதானசன் லான கெடென டு லவன், ச கெனுவென் 1983 கெலுசெர் மச 01 லுதிட வன சிப டுடுசுலன் 5,000 க் பமன் சிசெர் டுலன் கபசுது கிரீம டனபசு சி, பசுப சிபா கெலுசெர் கெலு கரக டு லவன் சிபுலா டனன்?
- (ட) மெ டனபசுப டுதி லுதி ப்ரதானச லவன துன் மச டுதுலன் டு டுலன் கிரீம கெலுசெர் கார்யாலசபு லுப கெலுகி வன லப சிபுலா டனன் டு?
- (ட) லாசுலே கார்யாலச வச டுமென் வவன் ப்ரதன மது சி டுதி லுலின் சிபுலா வஸல லாசுலே கார்யாலச கலவன சிபவன கரகன்?
- (ச) சசே கெகரன்னே வசி, ச மன்?

தேசியப் பாதுகாப்பு அமைச்சரும், பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சருமானவரைக் கேட்டவினா :

- (அ) காலியிலிருந்து கடவுச்சீட்டு அலுவலகம் திடமொன்று 1983 நவம்பர் 1 ஆம் தேதியிலிருந்து மூடப்பட்டுள்ளதா ஏன்?
- (ஆ) 1983 யூலியிலிருந்து 1983 ஒக்டோபர் வரை காலி அலுவலகத்திற்குப் போதியளவு கடவுச்சீட்டுப் புத்தகங்கள் வழங்கப்படவில்லையென்பதையும், இதன் விளைவாக 1983, நவம்பர் 1 ஆம் தேதி 5000 க்கு மேற்பட்ட விண்ணப்பப் பத்திரங்கள் தேங்கியிருந்தனவென்பதையும் இவ்விண்ணப்பங்கள் கொழும்புக்கு மாற்றப்பட்டனவென்பதையும் அவர் அறிவாரா?
- (இ) கொழும்பு அலுவலகத்திற்கு, தேங்கியுள்ள இவ்விண்ணப்பங்களை அடுத்த மூன்று மாத காலத்தில் வழங்குவதற்குக்கூட இயலாதிருக்குமென்பதை அவர் அறிவாரா?
- (ஈ) காலி அலுவலகத்தை மூடியமை பிரச்சினைகளை அங்கிரித்துள்ளதால் காலி அலுவலகத்தை உடனடியாகத் திறந்துவைப்பாரா?
- (உ) இல்லையெல் ஏன்?

asked the Minister of National Security and Deputy Minister of Defence :

- (a) Why was the Passport Office at Galle suddenly closed from 1st November, 1983?
- (b) Is he aware that from July 1983 to October 1983, the Galle Office was not given an adequate number of passport books and that as a result there was a backlog of over 5,000 applications on 1st November, 1983, which were transferred to Colombo?
- (c) Is he aware that the Colombo Office will not be able to clear even the backlog during the coming three months?
- (d) As the closing down of the Galle Office has created more problems, will he reopen the Galle Office at once?
- (e) If not, why?

லலன் டுதுலன் மூடல மதன (சுசிக டாரககாப சிசெர் டுமசிகுலா வ சிசெர் ராச டாரககக டுமசிகுலா)

(திரு. லலித் அத்துலத் முதலி—தேசிய பாதுகாப்பு அமைச்சரும் பிரதிப் பாதுகாப்பு அமைச்சரும்)

(Mr. Lalith Athulathmudali—Minister of National Security and Deputy Minister of Defence)

I table the Answer, Sir.

மகமெம மத வன டு சிசெர் :  
சுபாபிடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :  
Answer tabled :

- (a) The three Regional Passport Offices at Galle, Kandy and Jaffna were closed on 01.11.1983 as the necessary verifications for the issue of passports could not be done due to the absence of proper records in these offices. Hence it was found that passports were being issued from the regional offices without proper scrutiny and examination.
- (b) The backlog at the Galle office was not due to the inadequacy of passport booklets but due to the large demand for preferential issues consequent to the disturbances of July 1983. Nearly 4,000 applications had not been processed at the Galle office. These have been brought to Colombo and are being processed for issue of passports.
- (c) There is a backlog of applications. Action is being taken to clear the backlog as early as possible.
- (d) It is not proposed to reopen the regional office at Galle.
- (e) Please see Answer to (a).

கபாசகமது (சுபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Question No. 3.

ஃபஸ்ட் ஃபெரேரா மதன (திரு. ஃபஸ்ட் ஃபெரேரா)  
(Mr. Festus Perera)

சிசெர் டு சிசெர் வசி டெகன் கல ஓலு சிபவலா.

ப்ரதன மது டுதக டுடீசன் கிரீம சிசெர் வசவ கரக டு. வினுவை மற்ருகு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டணாயிடப்பட்டது.

Question ordered to stand down.

கபாசகமது (சுபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Question No. 4.

வள்ள கருகாரன் மதன (சிசெர் ராச டுமசிகுலா) (திரு. சந்திரா கருணாதன் — இராசாங்கப் பிரதி அமைச்சர்)  
(Mr. Chandra Karunaratne—Deputy Minister of State)

I need time to answer this Question.

லக்ஷமன் சகமேலி மதன (திரு. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, I would like to bring to your notice that this Question was asked in January and it appeared in the Order Book three times. Thereafter it appeared in the Order Paper. I think what has happened here is that no one is taking an interest in these Questions. The Ministry must take an interest in these Questions. I



would like you to look into this matter. Now three months have elapsed since the Question was asked. At least within the first three months let them be answered—(Interruption). I am appealing to you, Sir—

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

When did you give notice of this Question ?

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

In January. The number of the Question is 54/84. Now three months have elapsed.

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

The hon. Deputy Minister must produce these Answers

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. சந்திரா கருணாரத்ன)  
(Mr. Chandra Karunaratne)

Sir, I will try my best to answer this Question within two weeks.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

The sermon I am asking him to table is a printed document. I know it is available in that office. It is a sermon delivered by the Ven. Madihe Pannasiha Nayake Thero.

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

I will make a note that you will produce it the week after next.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. சந்திரா கருணாரத்ன)  
(Mr. Chandra Karunaratne)

I will inform my Minister.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

No, Sir. He must take responsibility. He is the Deputy Minister here now.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

Question ordered to stand down.

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Question No. 5.

3 A 076826 (84/05)

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. என். டென்சில் பெர்னான்டோ — கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவலகப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. N. Denzil Fernando—Deputy Minister of Industries & Scientific Affairs)

Sir, in regard to both Questions, No. 5 and No. 6, I would like to have two weeks' time

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

There again you will note that Question No. 5 is 55/84 and Question No. 6 is 60/84.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. என். டென்சில் பெர்னான்டோ)  
(Mr. N. Denzil Fernando)

This is the first time it has come up.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

It came up in the Order Book twice. You you must read the Order Book and the Order Paper. I must say that at least the Ministry must read them. I am not blaming him but I am blaming his officials for not reading the Order Book. It is most unfair.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

Question ordered to stand down.

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Question No. 6.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. என். டென்சில் பெர்னான்டோ)  
(Mr. N. Denzil Fernando)

I ask for two weeks' time.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, this Question is 60/84. It is only five numbers later.

உத்தரவிட்ட பதிலைக் கேள்வி  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

Question ordered to stand down.

கட்சியைக் கேள்வி  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Notices of Motions and Orders of the Day—the Hon. Minister of Rural Industrial Development



එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා ක්‍රීඩා ඇමතිතුමා) සහ ආණ්ඩු පාර්ශවයේ ප්‍රධාන සාමාජිකයෙකු (

(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா - பாராளுமன்ற அபிவிருத்திகள், விளையாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அட்சாங்கக் கொடூரவும்)

(Mr. M. Vincent Perera Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

I move that this item do stand down.

**කල්තැබීම  
ඉත්තිකොටුව**

**ADJOURNMENT**

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා  
(திரு. எம். வினசன்ட் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I move,

"That the Parliament do now adjourn".

ප්‍රශ්නය සහතික කිරීම ලදී.  
வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது.

Question proposed.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I have three questions to ask, Sir. I am very happy that the Hon. Minister of National Security is here. I have one question for him. I will ask that question in Sinhala because the article in question appeared in one of the Sinhala newspapers

1984 මැයි 08 වෙනි දින දිවයින පුවත්පතේ පළමු පිටුවේ 'ඉස්පාහිරය මැඩලන්නට ජනාධිපති ආධාර' නමැති ගීර්ෂය යටතේ ඇති පුවත පිළිබඳව රජය ප්‍රකාශනයක් කරනවාද? එසේ නොවේ නම් ඒ මන්ද? එම ප්‍රකාශනයෙන් රටවල් කිහිපයක් සහ සංවිධාන කිහිපයක් ඇදී ඇති බැවින් රටේ ස්වාධීනත්වය උදෙසා රජයේ ස්ථාවරය කුමක්දැයි සඳහන් කරනවාද? ශ්‍රී ලංකාවේ යුද හමුදාවට යුද පුහුණුවක් විශේෂයෙන්ම ගරිල්ලා සටන් ක්‍රමය පුහුණු කිරීමට ඕනෑකමක් ඇයි. ඔ.ආ.ආ. නමැති පුද්ගලික සංවිධානයක් සමඟ වැඩි පිළිවෙලක් රජය ආරම්භ කර තිබේද?

මෙම පුවත "දිවයින" පත්‍රයේ පමණක් පළ වූ බව මා ගරු ඇමතිතුමාට පෙන්වා දෙන්නට කැමතියි. වෙනත් කිසිම පුවත්පතක මෙය පළ වූණේ නැහැ. ගබරික පේරාදෙණි මහතා එම ප්‍රකාශනය මේ විධියට ඉදිරිපත් කර තිබුණා :

උතුරේ ඉස්පාහිර ව්‍යාපාරය මැඩ පැවැත්වීම සඳහා ලෝකයේ දක්ෂතම ගරිල්ලා සංවිධානය වන මොසාඩ් සංවිධානයේ උපකාර ලබා ගැනීම සම්බන්ධයෙන් රජයේ අවධානය යොමුවී ඇති බව විශ්වාස කටයුතු ආර.වි.මා.ජ.ගයකින් දැනගන්නට ලැබී තිබේ.

මොසාඩ් සංවිධානය පුහුණුකරුවන් හා උපදේශකයින් ලබා ලංකා යුධ හමුදාවට පුහුණු කරවීම ගැන රජයේ අවධානය යොමුවී ඇත.

මොසාඩ් ගරිල්ලා සංවිධානය ජනාධිපති රජය යටතට ගැනෙන සංවිධානයක් වන අතර ශ්‍රී ලංකාව ජනාධිපති සමඟ තානාපති සබඳකම් තවදුරටත් තිබෙන බැවින් මේ සම්බන්ධයෙන් ගැටළු සහගත තත්ත්වයක් උද්ගතව තිබෙන බව වාර්තා වෙයි.

අරාබි ලෝකයට හා ජනාධිපති අතර ඇති ආරවුල පිළිබඳව සලකා 1970 දී එවකට පැවති ශ්‍රී.ල.ක.ව. රජය විසින් ජනාධිපති සමඟ තානාපති සබඳකම් අත්හැරීමට ලැබිණ.

දැනට උතුරේ උද්ගතව තිබෙන ඉස්පාහිර ව්‍යාපාරය විනාශ කර දැමීම සඳහා තවත් බලතල ගරිල්ලා සංවිධානය ආධාර ලබාගත යුතුව ඇතැයි ආරක්ෂක අංශ විසින් රජයට පෙන්වාදී තිබේ.

මේ අනුව ඕනෑකමක් පුද්ගලික සමාගමක් යටතට ගැනෙන ඇයි.ඔ.ආ.ආ. (S.O.S) සංවිධානයේ පුහුණුකරුවන් පිරිසක් ලබා ශ්‍රී ලංකා යුද හමුදාව පුහුණු කරලීමේ වැඩි පිළිවෙලක් රජය මගින් ආරම්භ කරනු ලැබේ.

එහෙත් උද්ගතව තිබෙන තව වානාවරණයක් යටතේ මෙම පුහුණුව තවත් පුළුල් අපරික්ෂිත සිදුකළ යුතුව ඇතැයි රජයට පෙනීගොස් තිබේ.

මේ අනුව මොසාඩ් සංවිධානයේ ආධාර ලබා ගැනීම සම්බන්ධයෙන් රජයේ අවධානය යොමුවී ඇති අතර තානාපති සබඳකම් පිළිබඳ ප්‍රශ්නය ජ.ව. අවසරයක් වී තිබේ.

ගරිල්ලා සංවිධානයේ උපකාර ලබාගන්නා ඒ අනුව ජනාධිපති ශ්‍රී ලංකා තානාපති සබඳකම් යළි ආරම්භ විය හැකි යයිද ආණ්ඩු පක්ෂයේ සමහර දේශපාලනඥයන් විශ්වාසය වී තිබේ.

ජ.ජ.ප.ව. විසින්ද යළි ජනාධිපති සමඟ තානාපති සබඳකම් ඇති කර ගෙන තිබීම ජ.ව. හේතු වශයෙන් මෙහි දක්වයි.

එහෙත් ආණ්ඩු පක්ෂය තුළම තවත් කොටසකගේ විශ්වාසය වී ඇත්තේ ජනාධිපති සමඟ සබඳකම් ආරම්භ කළහොත් එය පළසහිත විමුක්ති සංවිධානය අසතුටට පත්වන හේතුවක් විය හැකි බවයි.

මීට පිළිතුරු සපයන ආණ්ඩු පක්ෂයේ ජනාධිපති දේශපාලනඥයන් කියා සිටියේ පළසහිත විමුක්ති සංවිධානය සමඟ කිට්ටු ගිනවත්කමක් දක්වන ලිබියාව උප.වි.පෙ. හා ක්‍රස්තවාදී සංවිධාන සමඟ සබඳකම් දක්වන බවට ඇතිව තිබෙන සැකය පිළිබඳව රජය මීට වඩා උනන්දුවක් යොමා බැඳිය යුතුව ඇති බවයි.

මෙය ඇත්ත නම් මා හිතන ගැටළුව මේ ප්‍රශ්නය ඉතාමත් භයානක ප්‍රශ්නයක් බවට පරිවර්තනය වෙන්නට ඉඩ තිබෙනවා. මා මේ ගැන විග්‍රහයක් කරන්න බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. ආණ්ඩු පක්ෂයත්, විරුද්ධ පාර්ශවයේ සිටින්නාටු ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයත් 'ඉස්පාහිර ක්‍රියාවලට විරෝධීව ගැම අවස්ථාවකදීම කටයුතු කළ යුතු' යන පදනම මත ගැම අවස්ථාවකදීම සිටිනවාය කියා මා විශ්වාස කරනවා. නමුත් උච්ච එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ, පළසහිත විමුක්ති සංවිධානයෙන් හෝ වෙනත් ආයතනයකින් ගරිල්ලා සටන් පුහුණු වෙතැනට, වෙනත් ගරිල්ලා සටන් පුහුණු කරන මධ්‍යස්ථානයක් ලබා අපේ යොල්දැරුවන්ට ගරිල්ලා සටන් පුහුණු කිරීමට මා බලනවාය යන ගැහිල මෙම ප්‍රකාශනයෙන් ඇති වෙනවා. ඒ එක අංශයක්.

මෙතෙක් කාලයක් ආණ්ඩුවට විරුද්ධ පාර්ශවයේ අපත් අරාබි ජාතීන්ගේ ප්‍රශ්න සම්බන්ධයෙන් එකම ස්ථාවරයක උනන් වී තිබිය අප තිසන්න මිනු. පළසහිත විමුක්ති සංවිධානය සමඟ කිට්ටු ගිනවත්කමක් දක්වන ලිබියාව උච්ච එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ හා ක්‍රස්තවාදී සංවිධාන සමඟ සම්බන්ධකම් ඇති කරගෙන තිබෙනවාය කියන මතය උඩ ආණ්ඩුව ජනාධිපති සමඟ එක්කාපු වෙනම යනවාය කියන මතය අඩංගු ප්‍රකාශනයක් ප්‍රසිද්ධ වූණේ එයින් මේ ආණ්ඩුවටත්, අපේ නොබැඳි පිළිවෙලටත් විශාල පහරක් වැදිනවා. එම නිසා මේ ප්‍රකාශනය ඇතිවනුයේ මෙහි නිසම තත්ත්වය මොනකද කියා අප දැන ගන්න කැමතියි.

ගබරික පේරාදෙණි මහතා ඒ ප්‍රකාශනය ඉදිරිපත් කර ලියුණේ "ඉස්පාහිරය මැඩලන්න ජනාධිපති ආධාර" යන ගීර්ෂය යටතේයි. ඒ සිරස්කලයේම ප්‍රශ්නාර්ථයක් දමා තිබෙනවා. එයින් පැහැදිලි වන්නේ මුදුන් පැහැදිලි වශයෙන් මෙහි තියම තත්ත්වය දන්නේ නැති බවයි. ඔහු මේ ප්‍රකාශනය ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ සනාථ කෙරුණු ප්‍රකාශනයක් ගැටළුව නොවෙයි. එම නිසා ජාතික ආරක්ෂාව පිළිබඳ ඇමතිතුමා මේ කාරණය සම්බන්ධයෙන් අපට පැහැදිලි විස්තරයක් ඉදිරිපත් කරනවා ඇතැයි අප විශ්වාස කරනවා.

මගේ ජලන ප්‍රශ්නය කල් දී තිබෙන්නේ මුදල් ඇමතිතුමාටයි. එතුමා නැතත් එතුමාගේ නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා දැනට මේ ගරු සභාවේ ඉන්නවා. කල් දී තිබෙන ආකාරයෙන්ම මම ඒ ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කරන්නම් :

රජයේ සහ සායන සේවකයන්ට ජීවන වියදම් දීමනාව වශයෙන් රු. 102 මුදල්කේ රජය විසින් ගෙවනු ලබන අතර එය පොද්ගලික අංශයේ සේවකයන්ට නොලැබේ. නවද රජයේ හෝ සායන සේවයේ යෙදී සිටින කෙනෙකුගේ ස්වාමි පුරුෂයා හෝ භාණ්ඩ රජයේ හෝ සායන සේවයේ හෝ පොද්ගලික අංශයේ යෙදී සිටි නම් ලැබෙනුයේ රු. 51 පමණි. දෙදෙනාම පොද්ගලික අංශයේ රැකියාවේ යෙදී සිටින්නේ නම් ඔහුගේ ස්වාමි පුරුෂයා එම නිසා මෙම ජීවන වියදම් දීමනාව සියලු අංශවල සේවයේ යෙදී සිටින අයට ගෙවීමට තියෝග කරනවාද? එසේ නොවේ නම් ඒ මන්ද? රජයේ සහ සායන සේවයේ යෙදී සිටින කෙනෙකුගේ භාණ්ඩ හෝ ස්වාමිපුරුෂයා පොද්ගලික අංශයේ සේවය කිරීම නිසා ජීවන වියදම් දීමනාව තවදුරටත් නොගැරීමට තියෝග කරනවාද? එසේ නොවේ නම් ඒ මන්ද? පොද්ගලික අංශයේ සේවය කරන නිසා රජයේ හෝ සායන සේවකයකුගේ භාණ්ඩට



ගෝස්වාමිපුරුෂයාට මුළු දිනමාස තොලැබෙන අතර, පොදුගලික අංශය කිසිදු දිනමාසක ගෙවනු නොලැබේ. මෙම විසඳුමට මහගුරුලීමට කටයුතු කරනවාද? එසේ නොවේ නම් ඒ මන්ද? නියෝජ්‍ය මුදල් ඇමතිතුමාට දන් පැහැදිලි ඇති, ප්‍රශ්නය මොකක්ද කියා.

අවසාන වශයෙන්, ගමනාගමන මණ්ඩල පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් ඇසීමට කල් දී තිබෙන ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කරන්න කැමතියි.

කඩවත ඩිපෝවේ කාර්මිකයෙකු වශයෙන් කටයුතු කළ එල්. ඒ. සරනේලිය මහතා සේවයේ යෙදී සිටියදී ඇසට ඩිසල් බියුටික් වැටීම නිසා දැන් ඇස් නොපෙනී ගොස් ඇති අතර ඔහු වෛද්‍ය මණ්ඩලයක් ඉදිරියට පමුණුවා පරීක්ෂණයක් කරන ලෙසටත්, වහාම සේවය පිණිස කඩවත ඩිපෝට්ට රපෝර්තු කරන ලෙසටත් ඔහු වෙත දන්වා ඇති බැවින් මේ පිළිබඳව ඉක්මන් ක්‍රියා මාර්ගයක් ගැනීමට කටයුතු කරනවාද? එසේ නොවේ නම් එ මන්ද?

වෛද්‍ය මණ්ඩලයක් ඉදිරියට යන්නට කියා ගමනාගමන මණ්ඩලයට කලින් සරනේලිය මහතාට දන්වා තිබෙනවා. නමුත් අක්ෂි වෛද්‍යවරයා මොහුගේ ඇස් දෙකට මොකක්ද වුණේ කියා පරීක්ෂා කර බැලීමටවත් මොහු කැඳවන්නේ නැහැ. ඒ අක්ෂි වෛද්‍යවරයාගේ පරමාර්ථ වී තිබෙන්නේ, සරනේලිය මහතාගේ ඇස් දෙක තරක් වුණේ එද සේවයේ යෙදී සිටියදී ඇස්වලට ඩිසල් බියුටික් වැටීම නිසා කියා වෛද්‍ය මණ්ඩලය ජීරණය කළොත් ගමනාගමන මණ්ඩලයෙන් යැගෙන මුදලක් වන්දි වශයෙන් ඔහුට ලැබෙන නිසා එය වැළැක්වීමට බව පෙනෙනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම ඔහුගේ ඇස් තරක් වුණේ ඒ ඩිසල් ඇස්වලට වැටීම නිසා නමයි. ඒ අතරතුර වුණ දම ඔහු ආරෝග්‍යශාලාවට ගෙන යනු ලැබුවා. ඒ බව කවුරුත් දන්නවා. සේවයේ යෙදී සිටියදී වුණ අතරතුර තේතුකොට ගෙන ඇස් තරක් වී තිබෙන නිසා වන්දි මුදලක් ගෙවන්න ගමනාගමන මණ්ඩලයට සිදු වන නිසා ඔහු වෛද්‍ය මණ්ඩලයක් ඉදිරියට පැමිණවීම ප්‍රමාද කිරීම අසාධාරණයි. බැරි වෙලාවත් ඔහු කියන්න සුදුනම් නම්, "මගේ ඇස් දෙක තරක් වුණේ එද සේවයේ යෙදී සිටියදී ඇස්වලට ඩිසල් වැටීම නිසා නොවෙයි" කියා ඔහු වෛද්‍ය මණ්ඩලයක් ඉදිරියට පමුණුවන්නට ඒ අය සුදුනම්. වහාම සරනේලිය මහතා වෛද්‍ය මණ්ඩලයක් ඉදිරියට පමුණුවා ඔහුගේ ඇස් දෙකට වුණේ මොකක්ද පරීක්ෂා කර බැලීමට කටයුතු කොට, ඔහුට වන්දි මුදලක් ලැබිය යුතුනම් එයත් වහාම ඔහුට ලබා ගැනීමට හැකි වන විටියට කටයුතු කරන මෙන් ගරු ඇමතිතුමාගෙන් මා ඉල්ලා සිටිනවා.

**අතිරි මුණසිංහ මහතා (මතුම)**  
(**ශ්‍රී. ආණිච්ඡා මුණසිංහ — මතුම**)  
(Mr. Anil Moonesinghe - Matugama)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු අගමැතිතුමාගෙන් ප්‍රශ්නයක් අහන්නට මම කල්දී තිබුණි. කල් දුන් කාලසීමාව විසාක් මද වෙලයි. තිබෙන්නේ, එනමුත්, නමුත්තාත්සේගේ අවසරය ඇතිව එම ප්‍රශ්නය අහන්නට ඕන.

1980 ජූලි මාසයේ වැඩිවර්ජනයේදී සේවකයින් යැගෙන පිරිසක් සේවය අතහැර ගිය අය වශයෙන් සලකා අයින් කළ බව නමුත්තාත්සේලා දන්නවා. ඒ අය අතරෙන් දැනට සිටින කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමතිතුමා සොබ්‍ය ඇමති වශයෙන් සිටි කාලයේ යොබ්‍ය අමාත්‍යාංශයේ සේවය අතහැර ගිය සියළු දෙනාටම වාගේ රැකියාවක් ආපසු දුන්නා. ඒ විධියට දැන් හුඟක් අමාත්‍යාංශවල සේවය අතහැර ගිය අය වශයෙන් සලකා ඇති අයට රැකියාවක් ආපසු ලබා දී තිබෙනවා. නමුත් ඒ අය අතරෙන් තවමත් රැකියාවක් නොලැබුණු අට දහක් පමණ ඉන්නවා. අද ඒ අය බොහෝම අමාරුවෙන් ජීවත් වන්නේ. පසුගිය කාලයේදී විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා අනිගරු ජනාධිපතිතුමා හමුවී මේ සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡා කරන විට ඒ උදවියට යථා කාලයේදී රැකියාවක් ගෙනවා යයි අදහසක් පළ වුණි. එම නිසා වෙසක් සමය ලං වී තිබෙන මේ විශේෂ අවස්ථාවේදී නමුත්තාත්සේලා මේ ගැන බොහෝම කරුණාවෙන් කල්පනා කර ඒ නැවත සේවයට නොකැඳවා ඉතිරි සිටින අයට නැවතත් රැකියාවක් දෙන්නට අදහස් කර තිබෙනවාද නැද්ද කියා ගරු අගමැතිතුමාගෙන් මම අහන්න කැමතියි. මන්ද, මේ අය බොහෝම අමාරුවෙන් අද ජීවත්වන්නේ.

ගරු කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් මම තවත් ප්‍රශ්නයක් අහන්නට ඕන. ඒ සඳහා මම කල් දුන්නේ නැහැ. නමුත් පිළිතුරු බලාපොරොත්තුවෙන් කොටෙයි. මම ඒ ප්‍රශ්නය අහන්නේ. මම මේ ප්‍රශ්නය සඳහා කල් දුන්නේ නැහැ. නමුත් මම මේ ප්‍රශ්නය අහන්නේ මේ

කාරණය ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමුකර වන්නයි. 1980 ජූලි මාසයේ ගොවිජන සේවා දෙපාර්තමේන්තුවේ සේවය අතහැර ගියා සේ සලකන අයගෙන් කොටසක් 1983 ජනවාරි මස 11 වන දින විට ආපසු ඔබතුමාම රැකියාවලට ගත්තා. ජීව පසුව, ඒ උදවියට හිඟ වැටුප් දෙන්නට තීන්දුවක් ගෙන භාණ්ඩාගාරයට දන්වා ලක්ෂ අටක පමණ ප්‍රතිපාදන ඒ සඳහා වෙන් කළා. ඒ ප්‍රතිපාදන වෙන්කරවා ගෙන මම හිතන විධියට ඒ සේවයට ගත් අයගෙන් ප්‍රධාන කාර්යාලයේ සිටින කොටසකට ඒ හිඟ වැටුප් ගෙව්වා. නමුත් අනෙක් උදවියට ගෙවන්න යන විට තවර කර තිබෙනවා. ඒ ගැන සොයා බලන ලෙස මම මේ අවස්ථාවේදී ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලීමක් කරන්න කැමතියි.

**ආනන්ද දසනායක මහතා (කොත්මලේ)**  
(**ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක — කොත්මලේ**)  
(Mr. Ananda Dassanayake - Kotmale)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු විදුලිබල හා බලශක්ති පිළිබඳ නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමාගෙන් පිළිතුරු බලාපොරොත්තුවෙන් මම ප්‍රශ්න දෙකක් අසා තිබෙනවා. ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා මෙම ගරු සභාවේ සිටින බවක් මට පෙනෙන්නේ නැහැ.

**කථානායකතුමා (ආරාධනාකරු)**  
(**ආරාධනාකරු**)  
(Mr. Speaker)

එසේ නම් ඒ ප්‍රශ්න ඇසීම කල් දමාද? නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා තුන්තම ප්‍රශ්නය අහලා වැඩක් නැහැනේ?

**ආනන්ද දසනායක මහතා (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)**  
(Mr. Ananda Dassanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ—

**කථානායකතුමා (ආරාධනාකරු)**  
(**ආරාධනාකරු**)  
(Mr. Speaker)

ඒ ප්‍රශ්නය සම්බන්ධව නමුත්තාත්සේ මට දැන්වූයේ අදයි. ගරු නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා අද උදේ ආවේ නැහැ.

**ආනන්ද දසනායක මහතා (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)**  
(Mr. Ananda Dassanayake)

මම අද උදේ 10 ට ඇවිත් මේක දැනුම් දුන්නේ.

**කථානායකතුමා (ආරාධනාකරු)**  
(**ආරාධනාකරු**)  
(Mr. Speaker)

මේ ප්‍රශ්නය ඇසීම කල් දමා අනෙක් සුමානයේ අහන්න.

**ආනන්ද දසනායක මහතා (ශ්‍රී. ආනන්ද ත්‍යාගායක)**  
(Mr. Ananda Dassanayake)

මෙය ඉතාමත් වැදගත් ප්‍රශ්නයක්. එසේ නම් මම එය ගොට ඇසීමට බලාපොරොත්තු වෙමිනවා.

**කථානායකතුමා (ආරාධනාකරු)**  
(**ආරාධනාකරු**)  
(Mr. Speaker)

නොදයි.

**එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (ශ්‍රී. ආර්. ඩබ්ලිව්. පෙරේරා)**  
(Mr. M. Vincent Perera)

With regard to the question asked by the hon. Member for Mutugama from the Hon. Prime Minister, the simple reply is that the Government has laid down a policy in regard to this matter and it is being followed.



අතිල් මුණසිංහ මහතා  
(திரு. அனில் முனசிங்ஹ)  
(Mr. Anil Moonesinghe)  
I do not know what it is.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා  
(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா)  
(Mr. M. Vincent Perera)  
I think we have been telling what this policy is over and over again. I think you ought to know it by now.

අතිල් මුණසිංහ මහතා  
(திரு. அனில் முனசிங்ஹ)  
(Mr. Anil Moonesinghe)  
What is the policy ?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා  
(திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா)  
(Mr. M. Vincent Perera)  
There is a public administration circular in regard to this. You can read it.

කථනායකතුමා  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)  
Any one answering for the Hon. Minister of Transport, Minister of Transport Boards and Minister for Private Omnibus Transport ? (Pause). No.

ලලිත් ඇතුලත් මුදලි මහතා (ජාතික ආරක්ෂාව පිළිබඳ ඇමතිතුමා හා නියෝජ්‍ය රාජ්‍ය ආරක්ෂක ඇමතිතුමා)  
(திரு. லலித் அத்துலத் முதலி—தேசிய பாதுகாப்பு அமைச்சரும் பிரதிப் பாதுகாப்பு அமைச்சரும்)  
(Mr. Lalith Athulath Mudali—Minister of National Security and Deputy Minister of Defence)

I have not been given notice of this question. It may be because the Adjournment has come rather early and it has not reached me. I will have to have an opportunity to look into it and give an answer later, but the simple, short answer to that is, in this matter if it becomes necessary to seek the assistance of anyone we shall not preclude it. Because the matter is very serious for this country, we should not preclude any assistance we can hope to get from anybody. But I am not saying that we have got assistance from all those people that you are mentioning. We must also realize that those who are opposed to us will also seek to get assistance from anybody. But I will answer it further after I have checked up all the—

අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා (විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා)  
(திரு. அனூர பண்டாரநாயக்க — எதிர்க்கட்சி முதல்வர்)  
(Mr. Anura Bandaranaike— Leader of the Opposition)  
It is the terrorists who are seeking assistance

ලලිත් ඇතුලත් මුදලි මහතා  
(திரு. லலித் அத்துலத் முதலி)  
(Mr. Lalith Athulath Mudali)

Yes, we are different to terrorists seeking assistance. But the opponents ranged against us are not only terrorists. They are people seeking assistance from

everybody from whom they can get. So in this matter I do not think the Government's hands can be tied in seeking assistance from anybody they need to. But I am not saying that we have got assistance from all those people that you have mentioned

I shall look into all those matters because there are about 25 questions in that of different varieties, and I shall answer you later on those matters in detail.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)  
Hon. Deputy Minister of Finance ?

කථනායකතුමා  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)  
Are you answering that question ?

එම්. එච්. එම්. නයිනා මරිකාර් මහතා (නියෝජ්‍ය මුදල් හා ක්‍රම සම්පාදන ඇමතිතුමා)  
(ஜனப் எம். எச். எம். நயினா மரிக்கார் — நிதி, அமைப்புத் திட்டப் பிரதி அமைச்சர்)  
(Mr. M. H. M. Naina Marikar—Deputy Minister of Finance & Planning)  
No, Sir, I have had no notice of that.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)  
Sir, about these questions that I have submitted, one for the hon. Deputy Minister of Finance went on the 8th to your office. The question for the Hon. Minister of National Security was sent on the 9th, yesterday, to your office. The other question for the Hon. Minister—

කථනායකතුමා  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)  
No, no! Hon. Member for Atangalla, you have not given notice of any question for the hon. Deputy Minister of Finance. Here is your letter, signed by the Secretary, Leader of the House.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)  
Sir, may I show it, please ?

කථනායකතුමා  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

Well, it has not reached me. This is all that has reached me.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා  
(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)  
(Mr. Lakshman Jayakody)

I do not know. Then you may have misplaced it somewhere. It was given to you.



கலாநாயகர் அவர்கள்  
(சபாநாயகர் அவர்கள்)  
(Mr. Speaker)

They are all here. One question is from the hon. Member for Matugama for the Hon. Prime Minister. The other question is from the hon. Member for Attanagalla for the Hon. Minister of Transport and the Hon. Minister of National Security. The next two questions are from the hon. Member for Kotmale for the hon. Deputy Minister of Power and Energy. Therefore, I cannot allow that to be discussed.

புதிய பிணை ரீதி, தயாரிப்பை விட, வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.  
Question put and agreed to.

சார்ஜேமேன் துறை 3.25 மணிக்கு 11 மணி கிணைக்கு 10 மணி நேரம் காலி சீலம்.

அதன்படி, பி. ப. 3.25 மணிக்கு பாராளுமன்றம், 1984 மே, 11 வெள்ளிக்கிழமை மு. ப. 10 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 3.25 p.m. until 10 a.m. on Friday, 11th May 1984.

(i) It is not possible to furnish the Names and Addresses of Job Card Holders as only the Job Card Number given by Hon. M.P. of the Electoral District is filed of record in the Ministry. However the annex shows the Job Card Numbers and Jobs received by Card Holders in the Caste Electorate.

The dates of appointment are not available in the Ministry as appointments are given by various Departments.

(ii) All Job Card Holders except those indicated in the Annex have not received appointments through the Job Bank.

SCHEDULE  
CASTE ELECTORATE

Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered
0108	Station Master	0712	Family Health	0829	Asst. Machine Operator	0920	Clerk
0428	Typist	0924	Attendance	0422	Sales Clerk	0821	do
0722	do	0110	do	0028	Typist Clerk	0821	do
0450	Machine Operator	0717	Trains	0028	Typist Clerk	0821	do
0702	Shift Cement	0841	do	0030	Steno-Typist Clerk	0821	do
0492	Welder	0881	do	0072	Building Inspector	0821	do
0040	Clerk	0880	do	0142	Attendance	0821	do
0880	Post Master	0903	Shift Cement	0920	do	0821	do
0076	Technical Officer	0722	do	0222	Clerk	0821	do
0009	do	0817	Asst. Machine Operator	0821	do	0821	do
0118	Attendance	0087	Sales Clerk	0028	Typist Clerk	0821	do
0142	do	0022	do	0030	Steno-Typist Clerk	0821	do
0284	do	0791	do	0422	Building Inspector	0821	do
0220	do	0422	do	0072	Building Inspector	0821	do
0720	Clerk	0039	do	0142	Attendance	0821	do
0821	do	0818	Store Keeper	0920	do	0821	do
0821	do	0012	do	0222	Clerk	0821	do
0941	do	0827	do	0028	Typist Clerk	0821	do
0189	Driver	0820	Clerk	0030	Steno-Typist Clerk	0821	do
0818	Technical Asst.	0702	do	0422	Building Inspector	0821	do
0242	Steno-Typist Clerk	0702	do	0072	Building Inspector	0821	do
0121	Clerk	0781	do	0142	Attendance	0821	do



**ප්‍රශ්නවලට ලිඛිත පිළිතුරු**

வினாக்களுக்கு எழுத்துமூல விடைகள்

**WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS**

රැකියා කාඩ්පත් දරන්නෝ, ගාල්ල මැතිවරණ කොට්ඨාශය

தொழிலட்டை பெற்றோர், காலித் தொகுதி

JOB CARD HOLDERS, GALLE DISTRICT

484/83

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල)  
(கலாநிதி டபிள்யூ. தஹநாயக்க — காலி)  
(Dr. W. Dahanayake-Galle)

සැලසුම් ක්‍රියාත්මක කිරීම පිළිබඳ තියෝප්ස් ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය :

ගාල්ලේ මැතිවරණ කොට්ඨාශයේ රැකියා කාඩ්පත් දරන අය පිළිබඳ පහත සඳහන් විස්තර එකම සපයනවාද ?

- (i) මේ දක්වා රැකියා ලබා ඇති අයගේ නම, කාඩ්පත් අංක, ලිපිනයන්, ලබා ඇති රැකියාව සහ එක් එක් අය පත්වීමේ ලද දිනය :
- (ii) මේ දක්වා රැකියා ලැබී නැති එක් එක් අයගේ නම, කාඩ්පත් අංක, ලිපිනයන් සහ ඔවුන්ගේ අධ්‍යාපන සුදුසුකම්.

திட்டச் செயற்படுத்தற் பிரதி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா :

காலி தேர்தற்குறுகுதியில் தொழில் அட்டை பெற்றுள்ளோர் பற்றிய பின்வரும் விபரங்களை அவர் சமர்ப்பிப்பாரா :

- (i) இதுவரை வேலைபெற்றுள்ளோரின் பெயர், இலக்கம், முகவரி என்பவை, வழங்கப்பட்ட வேலை, நியமனத் தேதி என்பனவற்றுடனும்,
- (ii) இதுவரை வேலை பெறாதோரின் பெயர், இலக்கம், முகவரி என்பவை அவரவாது தகைமைகளுடன் ?

**SCHEDULE**

**GALLE ELECTORATE**

Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered
0108	Station Master	0712	Family Health Attendant	0757	Clerk	0021	Clerk
0426	Typist			0924	do	0101	do
0775	do	0065	do	0170	do	0154	do
0450	Marine Observator	0958	Trainee	0717	do	0782	do
0102	Shift Chemist	0149	do	0841	do	0857	do
0095	Watcher	0094	do	0881	do	0626	do
0046	Clerk	0453	do	0866	do	0081	do
0840	Post Master	0651	Shift Chemist	0903	do	0012	do
0076	Technical Officer			0753	do	0283	do
		0629	Asst. Machine Operator	0817	do	0848	do
0609	do	0422	Sales Clerk	0087	do	0457	do
0118	Attendant	0058	Typist Clerk	0025	do	0587	do
0143	do	0630	Steno-Typist Clerk	0791	do	0359	do
0284	do	0073	Building Inspector	0455	do	0008	do
0720	do	0143	Attendant	0039	do	0780	do
0779	Clerk	0920	do			0780	Security Officer
0851	do	0232	Clerk	0816	Store Keeper	0168	Machine Operator
0871	do	0891	do	0613	do	0013	Clerk
0941	do	0016	do	0537	do	0504	do
0169	Driver	0627	do	0856	Clerk	0888	do
0918	Technical Asst.	0323	do	0705	do	0809	do
0543	Steno-Typist Clerk	0084	do	0762	do	0812	do
0131	Clerk	0580	do	0361	do	0908	do

asked the Deputy Minister of Plan Implementation :

Will he furnish the following particulars about the Job Card Holders of the Galle Electorate :

- (i) Names, numbers addresses, of those who have secured jobs to date, together with the job secured and the date of the appointment of each ?
- (ii) Names, numbers, addresses of those who have yet secured jobs, together with the qualifications of each.

ඩී. බී. වෙලගෙර මහතා (සැලසුම් ක්‍රියාත්මක කිරීමේ තියෝප්ස් ඇමතිතුමා)

(திரு. டி. பி. வெலகெதர — அமைப்புத்திட்டச் செயற்படுத்தல் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. D. B. Welagedera-Deputy Minister of Plan Implementation)

- (i) It is not possible to furnish the Names and Addresses of Job Card Holders as only the Job Card Number given by Hon. M.P. of the Electoral District is filed of record in the Ministry. However the annex shows the Job Card Numbers and Jobs received by Card Holders in the Galle Electorate.

The dates of appointment are not available in the Ministry as appointments are given by various Departments.

- (ii) All Job Card Holders except those indicated in the Annex have not received appointments through the Job Bank.



Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post Offered	Job Card No.	Post offered	Job Card No.	Post offered
0798	clerk	1089	clerk	0697	Office Employee	0538	Labourer
0611	do	0135	do	0938	do.	0530	do.
0164	do	0070	do	0556	Labourer	0550	do.
0763	do	0601	do	0190	Conservancy Labourer	0694	do.
0076	Surveyor	0544	do	0596	Carpenter	0853	do.
0455	do	0162	do	0933	Bus conductor	0193	do.
0964	Clerk	0591	do	0951	do.	0199	do.
0010	do	0069	do	0273	Watcher	0271	Sanitary Labourer
0632	do	0003	do	0492	Painter	0789	Watcher
0684	do	0451	do	0519	do.	0431	Labourer
0407	Co-operative Inspector	0982	do	0491	Welder	0677	Office Peon
0917	do	0288	do	0815	do.	0380	Mechanic
0399	Laboratory Assistant	0656	do	0236	Electrician	0378	do.
0822	Labourer	0927	do	0487	do.	0379	do.
0755	Security Guard	0799	do	0444	Lathe Machine Operator	0322	do.
0158	do	0443	do	0818	Tinker	0324	do.
0543	do	0389	do	0275	Carpenter	0326	do.
0834	Typist Clerk	0530	do	0914	do.	0286	do.
0023	Security Guard	0225	do	0262	Serviceman	0280	do.
0982	Typist Clerk	0310	do	0882	do.	0264	do.
0126	Railway Guard	0563	do	0329	Mechanic (Metal)	0105	do.
0625	Meter Reader	0765	do	0305	Mechanic (Battery)	0253	do.
0759	Family Health Attendant	0203	Casual Labourer	0224	Mechanic (Tyre)	0259	do.
0605	Inspector of Buildings	0219	do.		do.	0331	do.
0234	Clerk	0222	do.	0301	Security Guard	0340	do.
0675	do	0227	do.	0686	do.	0348	do.
0075	do	0237	do.	0741	do.	0615	do.
0144	do	0251	do.	0555	do.	0618	do.
0034	do	0718	do.	0346	Labourer	0623	do.
0910	do	0228	do.	0912	do.	0655	do.
0050	do	0560	Mason	0311	do.	0662	do.
0288	do	0268	Conservancy Labourer	0800	Mechanic	0714	do.
0046	do	0747	do.	0277	do.	0719	do.
0571	Jailor	0731	Labourer	0272	do.	0724	do.
0041	Family Health Attendant	0294	Conservancy Labourer	0498	do.	0410	do.
0371	do	0597	Labourer	0735	Labourer	0432	do.
0195	Jailor	0747	do.	0749	do.	0574	do.
0532	Attendant	0225	do.	0736	do.	0942	do.
0656	Clerk	0542	do.	0734	do.	0330	do.
0929	do	0278	Office Labourer	0276	do.	0349	do.
0890	do	0360	Unskilled Labourer	0774	do.	0370	do.
0307	do	0310	do.	0265	do.	0529	Labourer
0645	Sales Asst.	0220	do.	0377	do.	0328	do.
0098	Security Guard	0244	do.	0567	do.	0386	do.
0727	Typist Clerk	0351	do.	0573	do.	0701	do.
0065	Family Health Attendant	0353	do.	0930	Bus Conductor	0614	Office Labourer
0097	do	0388	do.	0552	Labourer	0742	Labourer
0594	Labourer	0394	do.	0862	do.	0085	do.
0549	do	0635	do.	0860	do.	0413	do.
0120	Clerk	0639	do.	0839	do.	0966	do.
0408	Typist Clerk	0640	do.	0194	do.	0545	do.
0820	Conductor	0666	do.	0308	do.	0616	do.
0991	Clerk	0699	do.	0363	do.	0837	do.
0152	do	0766	do.	0385	do.	0490	do.
0404	do	0845	do.	0389	do.	0738	do.
0299	do	0846	do.	0391	do.	0599	Sanitary Labourer
0089	do	0850	do.	0307	do.	0586	do.
0174	do	0750	do.	0526	do.	0226	do.
0911	do	0887	do.	0949	do.	0893	do.
0903	do	0852	do.	0356	do.	0967	do.
0861	do	0654	do.	0267	do.	0961	Labourer
0687	do	0695	do.	0261	do.	0402	do.
0467	do	0523	do.	0318	do.	0928	do.
0359	do	0528	Minor Employees	0319	do.	0802	do.
		0696	do.	0393	do.	0443	do.
		0235	Office Employee	0536	do.	0557	do.
						0548	do.











சென்னை அரசாங்கப் பதிவுகளைப் பற்றி தகவல் கேள்விக்காக அலுவலகம், அரசாங்கப் பதிவுகளைப் பற்றி தகவல் கேள்விக்காக அலுவலகம், அரசாங்கப் பதிவுகளைப் பற்றி தகவல் கேள்விக்காக அலுவலகம்

சென்னை அரசாங்கப் பதிவுகளைப் பற்றி தகவல் கேள்விக்காக அலுவலகம்

சென்னை அரசாங்கப் பதிவுகளைப் பற்றி தகவல் கேள்விக்காக அலுவலகம்

**දයක මුදල් :** පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දයක මිල රු. 200/- කි. (අශෝචිත පිටපත් සඳහා නම් රු. 175/- කි). පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශ්‍ය නම් ගාස්තුව රු. 2.50 කි. කැපල් ගාස්තුව ගත 90 කි. කොළඹ 1, තා. පෙ. 500, රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාරී වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දාට ප්‍රථම දයක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දයකතෝවය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. කියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දයක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா : ஹன்சார்ட் அதிகார அறிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 200/- (திருத்தப்படாத பிரதிகள் ரூபா 175/-) ஹன்சார்ட் தனிப்பிரதி ரூபா 2.50. தபாற் செலவு 90 சதம். வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சர், அரசாங்க வெளியிட்டலுவலகம், த. பெ. இல. 500, கொழும்பு 1 என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வொராண்டும் நவம்பர் 30 ந் தேதிக்குமுன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்படவேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

**Subscriptions :** The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 200/- (For uncorrected copies Rs. 175/-). A single copy of Hansard is available for Rs. 2.50. (Postage 90 cts.) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, P. O. Box, 500 Colombo 1. The fee should reach him on or before November 30 each year. Late applications for subscription will not be accepted.

Printed copies despatched : 1.02.1984 morning  
received from Parliament : 1.15 p.m. on 10.02.1984  
Total set of Manuscripts :  
Contents of Proceedings :  
From 3.00 p.m. to 3.15 p.m. on 10.02.1984